

نواندنه‌وهی بۆشایی له کورته‌چیرۆکی کوردیدا:

خویندنه‌وهی ده‌روونشیکاران‌ه‌ی نمونه به‌ره‌مه‌ی

شیرزاد هه‌سه‌ن، عه‌تا نه‌ه‌ایی و مه‌مه‌د په‌مه‌زانی

به‌ختیار سه‌جادی<sup>۱</sup>؛ توورج خوسره‌وی<sup>۲</sup> (نویسنده مسؤل)

نوع مقاله: پژوهشی

تاریخ دریافت: ۲۰ مرداد ۱۳۹۹؛ تاریخ پذیرش: ۲۱ بهمن ۱۳۹۹؛ صص. ۶۹-۸۵

DOI: <https://www.doi.org/10.34785/J013.2020.167>

### پوخته

### چکیده

تحلیل خلاء و آثار و عواقب آن در سوژکتیویته می‌تواند ناخودآگاه و درون سوژه را بهتر واکاوی کند و آن دسته از میل، خواست و کمبودهایی را که در ناخودآگاه سوژه جا خوش کرده‌اند، نمایان سازد. پژوهش پیش‌رو تلاش می‌کند از منظر آراء لاکان و رویکرد روانکاوانه، سه داستان کوتاه کردی را بررسی کند و با توجه به موقعیت، زندگی، ذهنیت و پیش‌زمینه سوژه کردی، انواع خلاء بازنمایی شده در این آثار را مورد بررسی قرار دهد. این آثار عبارتند از: «لوزان» اثر شیرزاد حسن، «من ... تو را ... دوست ... دارم» نوشته عطا نهایی و «عینک و سمعک» اثر محمد رمضانی. این سه اثر تلاش کرده‌اند سه گونه متفاوت خلاء را در سوژکتیویته کردی مورد بازنمایی قرار دهند که شامل خلاء هویت ملی، عشق آزادانه و خلاء ذهنیت مدرن می‌شوند. خلاء موجود در ناخودآگاه شخصیت‌ها، باعث اختلال و عدم تعادل شده است و این حالت ذهنی خود را در زبان نمایان می‌کند.

لیکدانه‌وهی بۆشایی و ده‌رکه‌وته‌کانی له سوژیکتیفیتهدا، ناخودئاگا و ناخی سوژه باشتەر ده‌رده‌خات و په‌نجه‌ش ده‌خاته سه‌ر نه‌و مه‌یل و خواست و که‌م‌و‌کوورپییانه‌ی له ناخودئاگای سوژهدا جینگه‌یان خۆش کردووه. له‌م تووژینه‌وه‌یه‌دا هه‌ول دراوه له سه‌ی کورته‌چیرۆکی کوردی به‌گوێردی پینگه، ژیان، زه‌نبیه‌ته و پاشخانی سوژهدی کوردیی نویندراو له‌و به‌ره‌مه‌مانه‌ بکوژدراوته‌وه و به‌پیی روانگه‌کانی لاکان و بۆچوونی ده‌روونشیکاران‌ه ده‌ست به‌خیرته سه‌ر بۆشایی نویندراو له‌و به‌ره‌مه‌مانه‌دا. نمونه‌کان بریتین له «لوزان» به‌ره‌مه‌ی شیرزاد هه‌سه‌ن، «من ... تو ... دوست ... خۆش ... ده‌وی» نووسینی عه‌تا نه‌ه‌ایی و «عه‌ینه‌ک و سه‌مه‌ک» به‌ره‌مه‌ی مه‌مه‌د په‌مه‌زانی. ئەم سه‌ی نمونه‌یه هه‌ولیان داوه سه‌ی چه‌شنی جیاوازی بۆشایی له سوژیکتیفیتهدی کوردیدا بنوێنه‌وه که بریتین له بۆشایی ناسنامه‌ی نه‌ته‌وه‌یی، بۆشایی سۆز و نه‌وینی نازاد له جقاتی نه‌ریته‌واندا و بۆشایی زه‌نبیه‌ته‌ی مۆدێرن. نه‌نجامی تووژینه‌وه‌یه که نه‌وه‌مان بۆ ده‌رده‌خات که بۆشاییه‌ی ئاماژه‌پێکراوه‌کان له ناخودئاگای که‌سایه‌تییه‌کانی به‌ره‌مه‌کاندا ئاماژه‌بوونی به‌رچاویان هه‌یه و بوونه‌ته هۆی سه‌ره‌لدا‌نی تینکچوویی و ناهاوسه‌نگیی ده‌روونیی. هه‌ر سه‌ی جوژی بۆشایی باسکراو ئاماژه بۆ دۆخی زه‌نبیی که‌سایه‌تییه‌کان ده‌که‌ن و تینکرا له زمانی که‌سایه‌تییه‌کاندا ده‌رکه‌وتوونه.

واژگان کلیدی: داستان کوتاه کردی؛ سوژکتیویته؛ خلاء؛ ناخودآگاه  
ساختارمند؛ ابژه پتی a.

وشه‌گه‌لی سه‌ره‌کی: کورته‌چیرۆکی کوردی؛ سوژیکتیفیته؛  
بۆشایی؛ ناخودئاگای پینکها‌ته‌مه‌ند؛ ئۆبژه پوتی a.

### ۱- پیشه‌کی

تووژینه‌وه‌ی نیوان‌بواری، به‌تایبه‌ت له لیکۆلینه‌وه‌ و وێژیه‌ی، ده‌روونناسانه و کۆمه‌لناسانه‌کاندا، ده‌فه‌ریکی سه‌رنج‌راکیشه‌ بۆ په‌خنه‌گرانی بواری نه‌ده‌ب به‌گشتی و نه‌ده‌بی هاوچه‌رخ به‌تایبه‌تی. له نیوان بژارده په‌خنه‌یییه زۆروبووره‌کاندا و به مه‌به‌ستی په‌خساندنی زه‌مینه‌ بۆ خویندنه‌وه‌ی نیوان‌بواری له لیکۆلینه‌وه‌ نه‌ده‌بییه‌کاندا، زیاتر سه‌رنج دراوته‌ دوو بۆچوونی جیاواز که بریتین له بۆچوونه کۆمه‌لناسانه و ده‌روونشیکاران‌ه‌کان. ئەم دوو تیروانینه‌ که لق‌پوویی زۆریان‌لی‌بۆته‌وه و هه‌ر کام ده‌په‌رژینه‌ سه‌ر

۱. b.sajadi@uok.ac.ir

touraj1398@gmail.com

۱. دانشجویان زبان و ادبیات انگلیسی، پژوهشگر پاره‌وقت پژوهشکده کردستان‌شناسی، دانشگاه کردستان، سنندج، ایران

۲. دانشجوی کارشناسی ارشد زبان و ادبیات فارسی، دانشگاه کردستان، سنندج، ایران

پیشکەش کردنی وینەییەکی جیاواز لە تاکە کەسی نوێندراو، لە زۆربەیی بەرھەمەکانی ئەدەبی چیرۆکدا شیواوی ڕەچاوەکردن و تاوتوێ کردن. لەم نێوانەدا، دەروونشیکاری لەو ڕووەوە کە زۆرتر گەرمی بە بابەتی زەینی سووژە دەدات، لە خۆئێندەوێ بەرھەمە نوێخۆزانەکاندا زۆرتر سەرنجی پێدراوە و لە چاوە بۆچوونە ڕەخنەییەکانی تر زیاتر کەلکی لێ وەرگیراوە. ھۆکارێکی سەرەکی گەرمی بە کارھێنانی بۆچوونی دەروونشیکارانە لە خۆئێندەوێ دەقە نوێخۆزانەکاندا ئەوێبە کە ئەو بەرھەمانە «ھەول دەدەن بە شیویەکی وردتر و ڕەسەتر زەینیەتی سووژە سەردەمی ھاوچەرخی بنویننەو» (حسینی و سجادی، ۱۳۹۷: ۳۶).<sup>۱</sup> ناھۆشیاری یان ناخودئاگا لە بۆچوونی دەروونشیکارانەدا نەک ھەر تیشکی زیاتری دەخرێتە سەر بەلکۆو تەنانەت بە تەویری سەرەکی ناسنامە و چوارچۆی سووژەش بە ئەژمار دێت.

بۆ لێکدانەوێ بەستین و دیمەنی میژوویی سەرھەڵدانی نوێخۆزی، وەک ڕیباژێکی سەرەکی لە ئەدەبی ھاوچەرخدا، پێستە ئاوپەر لەو ڕیباژانە بەریتەو کە نوێخۆزییان لەسەر دامەزراوە. نوێخۆزی لە ئەدەبی ڕۆژئاوای سەدەی بیستەمدا (وێک ئەدەبی ئینگلیسی، فەرەنسی و ڕووسی) لە لایە کەو لە سەر دوو ڕیباژی واقیعی خۆزی<sup>۲</sup> و ھیماخۆزی<sup>۳</sup> دامەزراوە و لە لایەکی ترەو ھاوکات ڕەخنەگر و پەرەپێدەری ئەو ڕیباژانەشە. نوێخۆزی لە ئەدەبی چیرۆکی ڕۆژئاویدا (وێک چەشنە ئەدەبیەکانی رۆمان و کورتەچیرۆک) زیاتر لە سەر واقیعی خۆزی دامەزراوە کەچی لە شیعردا پەرەپێدەری ھیماخۆزییە. پاش گەشتنە لووتکەیی واقیعی خۆزی ئەدەبی لە ناوەرپاستی سەدەیی نۆزدەدا، زۆربەیی نووسەرانی کۆتایی سەدەیی نۆزدە، وێک فینۆدۆر داستایۆفسکی و ھینری جەیمز، بە دواي ڕیکارێکدا دەگەران بۆ دەرپێنی وردتر و ڕووتتری قوولایی ھزری خۆیان. ئەم نووسەرانی ھەستیاری بەو بۆشاییە دەکرد کە لە واقیعی خۆزی ئەدەبیدا دەرکەوتبوو و ئەویش بریتی بوو لە نەبوونی توانستی دەرپێنی وردەکارانەیی ھەست و ھزری دانەر یان کەسایەتی. بۆیەش پێچەگە لە گەرانەو بۆ دەروون و زەین ڕیگایەکی تریان نەگرتە بەر. لە زۆربەیی بەرھەمەکانی ئەم نووسەرانی، زەینیەتی کەسایەتیەکان بەرچاوترە لە ھەلس و کەوتی دەرەکییان و ڕیکاری جۆراوجۆری گێرانیەو بۆ بە شیوی ئەزموونی، لە بەرھەمەکانی ئەم نووسەرانی بە تاشکرا دەرکەوتووە. ئەم چەشنە ھەولانە ئەگەرچی بە شیوی تەواو نەیانتوانی پێستییەکانی نووسەرانی ئەو بەرھەمانە داوین بکەن، بەلام ئەوان بە نووسەری پیشەنگ دادەنرێن لەبەر ئەوەی ئاراستەییەکیان بە مەبەستی نواندەوێ زۆرتر و وردتری زەینیەت پیک ھینا. دواتر لە سەردەمی بووژانەوێ نوێخۆزیدا و بە تاییبەت لە نیوان دوو شەری یەکەم و دووەمی جیھانیدا (لە بەرھەمی نووسەرانی وێک و مارسیل ڕۆست، جەیمز جۆیس، فیرجینیا وولف و ویلیام فاکتیر) ژمارەیی تەکنیکە گێرانیەو بۆ ئەم مەبەستە، گەشەییەکی بەرفراوانیان بە خۆیانەو بینی و توانا ناخی کەسایەتیەکان تا ئاستێکی بەرچاوە، بە شیوی خۆی، بنوینداریتەووە. ڕەخنەیی دەروونشیکارانەیی دەقە ئەدەبیەکان لە سەر بۆچوونی دەروونشیکارانەیی تیۆری ئەدەبی دامەزراوە کە بە ھۆی دەرختنی لایەن و توێژە نادیار و ژێرینەکانی زەینیەتی سووژەو جێگە و پێگەییەکی بەرچاوی لە خۆئێندەوێ دەقدا ھەیە. ئەم توێژینەوویە، بە کەلک وەرگرتن لە ڕوانگەکانی لاگان و بۆچوونی دەروونشیکارانەیی پیکھاتەیی خۆز، دەپەرژێتە سەر شیکاری سووژە و دەرکەوتەکانی سووژیکتیفیتە لە سێ کورتەچیرۆکی ھاوچەرخی ئەدەبی کوردیدا. نموونەکان بریتین لە «لۆزان» بەرھەمی شێرزاد ھەسەن، «من ... تووم ... خۆش ... دەوێ» نووسینی عەتا نەھایی و «عەبنەک و سەمەک» بەرھەمی محەمەد ڕەمەزانی.

<sup>۱</sup> ھەموو وتە گێردراوە فارسی و ئینگلیسیەکان لەم وتارەدا لە لایەن نووسەرانی وتارەکەو وەرگێردراون بۆ کوردی.

<sup>۲</sup> Realism.

<sup>۳</sup> Symbolism.

<sup>۴</sup> Structural.

نووسینه که ههول ددها پینکها تهی ناخودئاگا و نواندنه وهی بوشایی له که سایه تییه سه ره کییه کانی هه سێ کورته چیرۆکه که دا لیک بداته وه. له «لۆزان» دا ته وهی کاوه، که سایه تییه سه ره کییه کورته چیرۆکه که، له پینوهندی له گهه کوردستان و لۆزان دا، به شیوه گهلی راسته وخۆ و ناراسته وخۆ ده ری ده بریت، نواندنه وهی تهو بوشاییه که له ناسنامه ی خۆیدا زۆرتترین ده ره که وتهی ههیه. له «من ... تۆم ... خۆش ... دهوی» دا ته گه رچی دکتۆر هیرۆ، که سایه تییه سه ره کی، که سیکی سه ره به خۆ، سه ره که وتوو و ناسراوه و که سایه تییه کی جینگیر و دیاری ههیه، به لام بوشایی سۆزدارانه و تهویندارانه ی له چیرۆکه که دا شیاوی سه رنجدانه. له کورته چیرۆکی «عهینه ک و سه مه ک» دا مام عه زیز هیما ی نانا مادییه سووژهی کورده له رووبه رووبوونه وهی مؤدی نیتته دا، که به ته وای له هه لسه و که وت و شیوه ی بیر کردنه وه و قسه کردنی دا رهنگ دهاته وه. ته م وتاره ههول ددها توژیه لاوه کی و شاره و کانی زهینییه تهی سووژه کانی تهو سێ چیرۆکه وه ک سێ ده ره که وتهی جیاوازی بوشایی، له سوپژیکتیفیه تهی کوردیدا پیشان بدات و تیشک بخاته سه ر سێ جۆری جیاوازی بوشایی لهو به ره هه مانه دا که بریتین له بوشایی ناسنامه له «لۆزان» دا، بوشایی سۆز و تهوین له «من ... تۆم ... خۆش ... دهوی» دا و بوشایی زهینییه تهی مؤدی ن له «عهینه ک و سه مه ک» دا.

له ته ده بی چیرۆکی کوردیدا ئالنگاری سه ره کی ته وهیه ته م ته ده به له رووی ژماره و به رفراوانی به ره هه مه کانی سه ره به و چه شنه ته ده بییه وه، خاوه نی پاشخانیکه نووسراوی ده وه له مه ند و رابردوویه کی پته و نییه. «واقیعی خوازی وه ک ریبازیک له ته ده بی کوردیدا پاشخانیکه به ربلای نییه و هه ره ته نها له ناوه رپاستی سه ده ی بیسته م دا گه شه ی کرد؛ ته مه ش به گرنگترین که مایه سی ته ده بی چیرۆکی کوردی داده نری له رووی بنیاتنانی بنه ما کانی نوێخوازییه وه» (سه جادی، ۱۳۹۸: ۲۰). له زۆری به ره هه مه کانی ته ده بی چیرۆکی هاوچه رخی کوردیدا که متر بایه خ دراوته ده رختنی مؤرکه کانی واقیعی خوازی به شیوه یه کی ته و او. ته گه ریش ههول دراوه تایبه ته مند و رهنگی نوێخوازییان له سه ره دا بندری، وێرای ته وه ی به هه ولی سه ر نه رچاکیش داده نری، له رووی ته کنیکه ده رختنی ناخی که سایه تییه کانه وه ته و او نین. هه ره بویه ش ده کری ته و ریبازه و به ره هه مه کانی به «نوێخوازیی ناته و او» نا برده بکری ن (۲۲).

ته ده بی چیرۆکی کوردی، له لایه که وه له رووی پاشخان و ریباز و ته کنیک و مامه له وه بۆخوی هه لگری بوشاییه و، له لایه کی تریشه وه هه رده م ویستوو یه ته ی چ له زهینی تا که که سی و چ له زهینییه تهی کۆبی جقاتی کوردیدا، بوشایی بنوینیته وه. له م توژینه وه یه دا به مه به سته ی لیکۆلینه وه ی چۆنیه تییه نواندنه وه ی «بوشایی» له ته ده بی چیرۆکی کوردیدا، سه ر نه ج دراوته سێ ژیرچه شنی جیاوازی کورته چیرۆک که له لایه ن سێ نووسه ری جیاوازه و دانراون. به ره هه مه کان بریتین له: یه که م، کورته چیرۆکی «لۆزان» نووسینی شیرزاد هه سه ن که ده کری به نمونه یه کی سه ر نه رچاکیشی سوور-ریالیزم یان ته و په ر-واقیعی خوازی له ته ده بی کوردیدا له قه له م بدری؛ دووه م، «من ... تۆم ... خۆش ... دهوی» نووسینی عه تا نه هایه کی وێرای گرنگی دان به به سته ی واقیعی خوازانیه گه لاله ی چیرۆکه که، به شیوه یه کی بویرانه ش رۆده چینه نیو قوولایی که سایه تییه سه ره کییه چیرۆکه که وه؛ سییه م، کورته چیرۆکی «عهینه ک و سه مه ک» به ره هه می محمه د ره مه زانی، که روانگه ی سووژهی کورد و کاردانه وه دوولایه نه کانی سووژه و کۆمه لگا له ساته وه ختی رووبه رووبوونه وه له گهه دیارده نوێکاندا له ده قیکه ی واقیعی خوازانیه دا ده نوینیته وه. یه کیک له گرنگترین پرسه کان له ته ده بی نوێخوازانیه دا بریتیه له ره نگدانه وه ی واقیع له زهینی سووژه دا (پاینده، ۱۳۹۱: ۱۸). ته وه ی نووسه ران بۆ دا رپشتن و ده ورگی رانی که سایه تییه کانیان له م سێ کورته چیرۆکه دا ره چاویان کردوه و ده ریان خستوه، ده ره که وته یه کی ده روونی و زهینی هه یه و هه ره بویه ش ده کری لیکدانه وه ی وردیان بۆ بکری، نه خاسا له رووی شیوه ی ده ره که وته ی بوشایی به رباسی چیرۆکه که وه.

وتاری بەردەست له درێژەدا دەپەرژێتە سەر وروژاندنی پرسى سەرەکی و ئەو پرسیارەى که له لایەن نووسەرانی وتارە کەوه ئاراستە کراون. له بەشى بنەمای تیۆریکدا گرنگی دراوه به وردەکاری تینگههه رهخهیههه کان و رهوتی پیناسههه پیکهاتههه ناخودئاگای لاکانی<sup>۵</sup>، مهیل<sup>۶</sup>، ئۆبژه پوتی<sup>۷</sup>، بۆشایی<sup>۸</sup>، و، دواتر پێوهندی نیوان ئەم چه‌مکانه شی ده‌کرێهوه. له بەشى سەرەکی تیۆزینیه‌وهی بەردەستدا ههول ده‌دری شیکاری پیکهاتههه زهینییههه تی سێ که‌سایههه تی کاوه له «لۆزان»دا، دکتۆر هیرو له «من ... تووم ... خووش ... ده‌وی»دا و مام عه‌زیز له «عه‌ینه‌ک و سه‌مه‌ک»دا پینشکه‌ش بکری. دواى ئەوه کاریگه‌ری پرووده‌هه راسه‌هه قینه‌کانی زمان و بۆشایی ناسنامه و سۆزی که‌سایههه تییه‌کانی چیرۆکه‌کان له‌سه‌ر پیکهاتههه ی زمان و پێوهندی ئەم بابته به زهینییههه تی که‌سایههه تییه‌کانه‌وه لیک‌ده‌دریته‌وه. هه‌روه‌هاش، کارتیکه‌رییه‌کانی جقات له‌سه‌ر سووژه و رهوتی پیکهاتههه تی زهینییههه تی سووژه تاوتوی ده‌کریت. له بەشى کۆتایی وتارە کەدا ئاکامه‌کان و ده‌ستکه‌وته‌کانی تیۆزینیه‌وه‌که ده‌خه‌رتنه‌هه به‌رده‌ست و کارتیکه‌ری بۆشایی له‌سه‌ر پیکهاتههه ی زمان ده‌نوێندرتیه‌وه.

## ۲- بنه‌مای تیۆریک

### ۲-۱- بۆچونی ده‌روونشیکارانه بۆ نواندنه‌وهی سوپزیکتیفیه‌هه

ئه‌ده‌ب له‌و پرووه‌هه که‌هه تیکی ده‌ره‌سته، به‌رده‌وام پێوهندییه‌کی نزیکی له‌گه‌ڵ زهیندا هه‌یه. شیفرده‌سین له‌م باره‌وه ده‌نووسیت: «هه‌ر چه‌شنه‌ شروقه‌یه‌کی ئه‌ده‌ب و فه‌ره‌نگ وه‌ک رینگه‌یه‌ک بۆ هه‌لاتن له‌ بنه‌سته‌ی دوخه‌ گشتیه‌یه‌کان و هه‌روه‌ها به‌ره‌مه‌گه‌لی شیکارانه‌ی میژووبی-کۆمه‌لایه‌تی و ئەو بۆچوونانه‌ش که به‌ دواى ده‌ستنیشان کردنی تاکیه‌تی خۆیانه‌وه‌ن، گۆردراون بۆ ده‌روونشیکاری» (Shepherdson, 2000: 6). به‌هۆی به‌سته‌ینی به‌ربلاوی بۆچونی ده‌روونشیکارانه‌وه، ده‌توانین بلیین ره‌خه‌هی نوێی ئه‌ده‌بی به‌ دیاریکراوی له‌ ژیر کارتیکه‌ری ئەم روانینه‌دايه. شیفرده‌سین ده‌لێت: «ده‌روونشیکاری وه‌کوو گشتیه‌تی و هاماوێک، تیۆرییه‌ک له‌باره‌ی هاویه‌شیه‌ی تایبه‌ت له‌ نیوان بوونه‌وه‌ریکی زیندوو و زاماندايه - که‌ ده‌که‌وتیه‌ ئاقاری ژیان و داله‌وه» (5). پێوهندی نیوان ده‌روونشیکاری و ره‌خه‌هی ئه‌ده‌بی حاشاهه‌لنه‌گره، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی که «هه‌ردووکیان یه‌کی له‌ گه‌وره‌ترین پرسیاره‌ گشتیه‌یه‌کانی مرووف ده‌هینه‌ ناراه: ئەمن کیتم؟» (Wolfreys, 2003: 98). که‌واته، ده‌کرێ له‌م بۆچوونه‌ به‌ مه‌به‌سته‌ی شوێنه‌لگرتنی سه‌رچاوه‌ی ناسنامه‌ی سووژه و هۆکاره‌لیک وه‌ک «چۆن من بووم به‌وه» و «چی له‌ به‌رامبه‌ردا ده‌بێ بده‌م؟» که‌لک وه‌رگیرین. وه‌لامدانه‌وه‌ی ئەم پرسیارانه‌ ده‌توانیت ئالۆزییه‌ بابته‌یه‌کانی ده‌قیکی ئه‌ده‌بیمان تا راده‌یه‌ک بۆ چاره‌سه‌ر بکات. ده‌روونشیکاری به‌ ده‌ستپیکردنی گۆرانی ناسنامه‌ی خۆی و بوون به‌ تیۆرییه‌کی گشتگیر، له‌ ئاقاری سووژه و سوپزیکتیفیه‌هه ده‌کۆلێته‌وه که‌ تییدا فه‌ره‌نگی تاک و جه‌ماوه‌ر و سروشتی خه‌لک، تاقه‌ خالی سه‌رچاوه‌ نیین. به‌م پێه‌ش، ده‌روونشیکاری وه‌کوو بۆچوونیک به‌ مه‌به‌سته‌ی تیۆزینیه‌وه‌ی وردتری بواره‌کان و به‌شه‌کانی تر و شروقه‌ کردنیان له‌ قه‌لم دراوه.

بۆچونی ده‌روونشیکارانه، له‌ پینگه‌ی رېبازنکی ره‌خه‌یه‌یدا بۆ لیکدانه‌وه‌ی ئه‌ده‌ب، که‌لک له‌ کۆمه‌لی بیروکه و زاراوه‌ی ده‌روونشیکارانه‌ وه‌رده‌گریت. ده‌روونشیکاری بۆخۆی رېنگیه‌که‌ بۆ چاره‌سه‌رکردنی نه‌خۆشیه‌ ده‌روونی و زهینییه‌کان و سه‌رنج ده‌داته تاوتوی کردنی پێوهندی دوولایه‌نه‌ی نیوان هێزه‌ خودئاگا و ناخودئاگاکان. ئەم ئه‌رکه‌ به‌ پێی تیۆرییه‌ تایبه‌ته‌کانی زهین، ره‌مه‌ک، کرده‌ی سیکسی و مه‌یل سه‌رده‌گری. ئەم تیۆرییه‌یه‌ سه‌رته‌ به‌ پته‌وی له‌ لایه‌ن زیگمۆند فرویدوه‌ پینشکه‌ش کراون، به‌لام له‌باره‌ی سنوورداربوونی بایه‌خی چاره‌سه‌ری ئەم رېکارانه، گه‌لیک بیروپرای لیکدژ له‌ ئارا‌دايه.

<sup>5</sup> Lacanian unconscious.

<sup>6</sup> Desire.

<sup>7</sup> Object peti a.

<sup>8</sup> Lack.

سهره‌رای ئەمەش، فرۆید وەکوو هێژیکێ فەرهنگی گرنگ بەردەوام هەر دەمینیتەوه و کارتیکەری ئەو لە سەر چۆنیەتی بیرکردنەوەی ئێمە لەبارەى خۆمانەوه حاشاهەلنەگرە.

لە روانگەى فرۆیدەوه، سەرچاوەى بنەمایى زەینییەتى مرۆف، ناھۆشیاری یان ناخودئاگایە. لە سەر ئەم بنەمایە، ھەموو کردەوه و ھەلسۆکەوتیکى تاک بە ناخودئاگاوە بەستراوەتەوه (Easthope, 1999: 13). بە رەچاوەکردنى وھا تێروانینیک، فرۆید بەھێزترین و بزۆزترین بەشى زەینییى ھەر تاکیک بە ناخودئاگا دەزانیت. فرۆید پێى لە سەر ئەو خالە دادەگرت کە ئەم بنەمایە «لە رەوتیکى تەکووزمەند، لۆژیکى و یەكپارچە پێرەوى ناکات» (حسینی و سجادی، ۱۳۹۷: ۴۶). ھەر ئەم ناتەکووزمەندییە ویناکراوە بوو کە قەناعەتى بە فرۆید ھینا ناخودئاگا لیورپژ لە شلەژاوى و ئالنگارى بزانیەت.

پاش فرۆید، لاكان ھەولێ دا پێکھاتەى کى نوێ بۆ ناخودئاگا پێناسە بکات. لاكان بە پێناسە فرۆیدیەکاندا رۆیشتەوه و لە ئەنجامدا کۆمەلێ تێروانینى جیاوازی پێشکەش کرد. ھەر وەک ئیستەھۆپ ئاماژەى بۆ کردووه: «تینگەیشتنى فرۆید بۆ ناخى ناخودئاگا، لە بنەمادا شیکارییە کى واتانەوەرە و بە ھۆى کارتیکەرى زمانناسیى ھاوچەرخەوه و بەتایبەت سوسور و یاکوبسن، لاكان لە پێداچوونەوه بە ناخودئاگادا پێرەویى لە فرۆید دەکرد» (Easthope, 1999: 40). لاكان بە کەلک وەرگرتن لە بیردۆزى ناسراوى پێکھاتەى خوازی کە بەو پێیە نیشانە، یە کسانە بە دال و مەدلۆول، ھەولێ دا ئەرک و بنجى ناخودئاگا سەرلەنوێ پێناسە بکاتەوه. پاشان بە رەچاوەکردنى ئەم بنەواشانە دەستى کرد بە دووبارە خویندەوهى چەمک و زاراوه فرۆیدیەکان.

خراپ تینگەیشتنى روانگەکانى فرۆید بووه ھۆى ئەوێ لایەنگرانى وەک میکانیزمىکی ژبوهرى لەگەڵ ناخودئاگادا ھەلسۆکەوت بکەن. یە کەم ھەولێ فرۆید، ھەلۆەشاندنەوهى روانگە داشکینەرانەکانى لایەنگرانى بوو کە ناخودئاگیان بە کۆمەلێک لە رەمە کە سرووشتیەکان لە قەلەم دەدا. لاكان ناخودئاگای بە ھۆکارى گرنگی پرۆسەى بەسووژبوونى تاک دەزانى و پێى وابوو کە «ناخودئاگا نەک لە سەرەتاوه بوونى بووه و نەک رەمە کیشە» (Lacan, 2006: 170). ئەو ئاماژە بۆ رەوتى قۆناغ بە قۆناغى پێکھاتنى ناخودئاگا لە زەینى سووژەدا دەکات. روانگەى پێکھاتەى لاكان، پێناسەى جوړاوجۆرى لە سەر ناخودئاگا بە گوێرەى ئەرکە کەى بە دواوه بوو. لاكان لە پێناوى سەلماندنى بیروبووچوونى خۆى لە رینگای دووبارە پێناسەکردنى ناخودئاگادا، لە چوار بەشى زمان، گووتار، بیرگە و زانیاری کەلکی وەرگرت کە لە درێژەدا تاوتوێ دەکرین.

## ۲-۲- پێناسەى لاکانى بۆ ناخودئاگا

لاكان زمان، گووتار،<sup>۹</sup> بیرگە<sup>۱۰</sup> و زانیاری<sup>۱۱</sup> بە چوار ھێمانەى سەرەکى لە نواندەوهى ناخودئاگا دەزانیت و لەم ئاراستەىدا بە کەلک وەرگرتن لەو چوار ھێمانەى دەستى کرد بە دووبارە پێناسەکردنى ناخودئاگا. لە روانگەى لاكان-ووه، زمان پررەنگترین لایەنى ناخودئاگا پێکئەھینى. نواندەوهى لاكان لە ناخودئاگا لە سەر بنەمای پێکھاتەى زمان، جوولەى کى بە دواوه بوو کە تێیدا بیرمەندان و توێژەران دەستیان کرد بە خویندەوهى بیروبووچوونەکانى ئەو لە گووتارى زمانناسانەدا. لاكان لە یە کینک لە سیمینارەکانیدا دەلیت: «ناخودئاگا وەک زمان پێکھاتەمەندە» (1993: 167). ئەم وتەى ھاوکات ھەر دوو لای دراوینک دەردەخات. ھاوشیوەى پرۆسەى فیربوونى زمان، پێکھاتنى ناخودئاگا رەوتیکە گرێدراوى کات. لاكان رای وایە کە بە ھەمان چەش کە فیربوونى زمان لە رۆژیکى تاییەتدا دەست پێدەکات و لە رۆژیکى تاییەتدا کۆتایى دیت، پێکھاتنى سوێژیکتیفیتە لە درێژەى قۆناغیک لە ژيانى تاکیدا روو دەدات.

<sup>9</sup> Discourse.

<sup>10</sup> Memory.

<sup>11</sup> Information.

لاکان زمانی دایکی<sup>۱۲</sup> و یاسای ناوی باوک<sup>۱۳</sup> وەک دوو هۆکاری کارتیکەر له رەوتی پیکهاتنی ناخودئاگای سووژە دەزانیت و ناسنامەی سووژە بە گۆڕەیی ئەوان لێک دەداتەوه. هەر لێرەو یە کەم پێوەندیی کۆمەلایەتی مندال له گەڵ دایکیدا روودەدات. زمانی دایکی و پیکهاتەیی ناخودئاگا کە ئاماژەیی پیکرا، بە مەبەستی پڕۆسەیی پیکهاتنی ناسنامەی مندال پیک دەهێنیت. له لایەکی ترهوه، یاسای ناوی باوک له رینگەیی پیکهاتەیی زمانهوه، پیکهاتەییە ک بۆ سووژەکتیفتی مندال دابین دەکات. باوکان بە پەچاوکردنی یاسا جیا جیاکانی کۆمەلگا، یاسا سەرەتاییەکانی ژیان و خیزان بە مەبەستی نامادەکردنی مندالان بۆ ژیانی کۆمەلایەتی و تەبایی له گەڵ قۆناغە کەسی و کۆمەلایەتیەکانی ژیان، فیزی ئەوان دەکەن.

شێوی رۆبەرپووبوونەوی لاکان له گەڵ گوتار له شێوی پێناسەیی ئەو بۆ ناخودئاگا ئەچێ. لاکان له کتیی نووسراوەکان<sup>۱۴</sup> دا (۱۹۹۶) پێداگری له سەر ئەوه دەکات کە «ناخودئاگا، گوتاری ئەویدییه [ئەویدی گەرە]» (2006: 16). و تەکانی لاکان یارمەتی زیاترمان دەدەن بۆ تێگەشتنی شێوی سازبوونی ئەویدی له زەینییهتدا و هەول دەدەن نامادەبوونی ئەویدی له پیکهاتەیی ناخودئاگای سووژەدا دەستنیشان بکەن. لاکان له سەر ئۆبژە پوتی a وە کوو بەرەمی ئەویدی پێداگری دەکات و پێی وایە ئەگەرچی هەستی تاک له چاو ئەویدی درۆییە، بەلام بەر دەوام سووژە پەچاوی ئەویدی دەکات (1987: 83-85). له تیۆرییە کە لاکاندا، ناخودئاگا بە رەوتی زمانییەوه بەستراوەتەوه و ئەم رەوتە هەر تەنیا بە هۆی نامادەبوونی خیزان یا کۆمەلگاوه پیک دیت. بە واتایەکی تر، ناخودئاگا بۆ ئەوهی پیک دیت، پێوستی بە گوتاری ئەویدی هەیه.

له روانگەیی بەراوردکارانهوه، لاکان و فرۆید برۆیان بە گەرانهوهی حاشاهەلنەگری ئازۆکەکان<sup>۱۵</sup> هەیه. فرۆید له هەولێکی کرداریدا بە مەبەستی لێکدانەوه و شیکاریی ناخی ناخودئاگا له رینگەیی خەونەکانهوه هەنگاوی هەلینا. فرۆید رینکاریی پێناسە کرد تا گەرانهوهی شاراهە ئازۆکە سەرکووتکارهکان بۆ ئەزموونە هۆشیارانهکان توتوی بکات. بە پێی و تەکانی فرۆید، ئازۆکە سەرکووتکارهکان وەک بەدییهنەری سەرەکیی ناخودئاگا، خۆیان له نیو خەو و خەوندا دەردەخەن. بەلام لاکان بیریگە بە شۆنییک بۆ نواندنهوهی ئازۆکە سەرکووتکارهکان له ناخودئاگای سووژەدا دەزانیت. لاکان له سەر ئەو برۆایە بوو کە «تیمە فیزی سووژە دەکەین کە ناخودئاگا میژووی ئەوه» (2006: 53). بۆ رافەکردنی ئەم و تەیه، دەبێ ئاماژە بەم خالە بکریت کە میژوو له سەر کۆلەکی بیریگە راوەستاو. هەر وهه ئەویدی جەمسەرێکی کارتیکەرە و له بیریگەیی سووژە جیا ناکریتهوه. کەواتە، بیریگەیی سووژە بەر دەوام پێوەندییەکی نزیکی له گەڵ ئەویدی هەیه.

## ۲-۳- رەوتی بەسووژەبوون له روانگەیی لاکانهوه

لاکان، وەک بیریمنەندیکی پیکهاتەیی خواز، بە پێچەوانەیی فرۆید، بە شێوهیەکی پۆلینکراو و پیکهاتە مەند له سووژە دەکۆلێتەوه. سووژە له نیو زمان و بە هۆی زمانهوه دروست دەبیت. لاکان بە کەلک وەرگرتن له پێناسەیی پیکهاتەیی زمان، پەرهی بە پیکهاتەیی سووژەبوونی تاکەکان داوه. ئەو پڕۆسەیی سووژەبوونی له سێ بابەتی سەرەکی کە هەر کام نواندنهوهی دۆخیکی دەروونناسانەیی تایبەتن، پۆلینبەندی کردووه. ئەو مەودا زەینییهکانی هەر تاکێکی له ئاراستەیی بوون بە سووژەدا توتوی دەکرد و دەوری هۆکارە کارتیکەرەکانی له هەر مەودایە کدا دەستنیشان دەکرد.

<sup>12</sup> Mother Language.

<sup>13</sup> The Name of the father.

<sup>14</sup> Écrits.

<sup>15</sup> Drive.

لاکان به ناماژه کردن بۆ سێ دهفهری زهینی، که بریتین له بابتهی خهیاڵی و بابتهی هیمایین و بابتهی واقعی، ههوللی دا له واقعی سووژه بگات. بابتهی خهیاڵی له بۆچوونی دهروونشیکارانهدی لاکانییهوه به وههم، بهههلهتینگه‌یشتن و دروست کردنی فانتیزی پیناسه دهکری. له دهفهرهدا، «مندالکی پیش‌زمانی و پیش‌ئۆدیپی که خاوهنی زهینییهتی بی‌شپوه و بی‌چارچپوه و پارچه‌پارچه‌شه، ناتوانی ههچ جوهره وینهیهک له خوی به‌دهست بێنیت» (Lane, 2006: 193). ئەم دهفهره له گه‌ل چوونه ناو قوناغی ناوینه‌یهوه که مندال خوی به شپوهی یه‌که‌یه‌کی یه‌که‌پارچه و جیا له دایک و خۆبه‌پۆه‌به‌ر ده‌بێنیت، کۆتایی پێ‌دیته. له قوناغهدا، وه‌ک قوناغیکی خۆپه‌سنگه‌رانه، «خودی نارمانی» و «نارمانی-خود» درده‌که‌ویت (Maleki and Sadjadi, 2018: 136). کاتی که مندال ده‌ست ده‌کات به دیاری کردنی جه‌ستهی خوی وه‌ک یه‌که‌یه‌کی جیا له جیهان و دایکی، هه‌ستی نامۆیی له زهینیدا گه‌شه ده‌کات. که‌واته، هه‌ستی نه‌بوون و بۆشایی به‌به‌دینه‌هاتنی خواست له سووژهدا به‌دی دیت.

لێردها پێویسته قامک له سه‌ر بابتهی هیمایین دابنێین که کاریگه‌رتین قوناغی ره‌وتی پیکهاتنی ناسنامه‌یه. مندال له ده‌فهرهدا بۆ جاری یه‌که‌م له کۆمه‌لگادا، یاسای ناوی باوک و زمان ده‌ناسیت. مندال به‌مه‌به‌ستی بوون به سووژه‌یه‌کی قسه‌که‌ر، له دایک جیا ده‌بێتوه و ده‌چیتته نیو‌قه‌له‌مه‌روهی باوکه‌وه. ره‌خنه‌گرکی وه‌ک ریچارده‌ له‌ین ده‌ست‌پیکردنی بابتهی هیمایین به «کاتی جینگورکی مه‌یل به دایک بۆ یاسای باوک» ده‌زانیت (Lane, 2006: 195). به‌هه‌رورد له‌گه‌ل بابتهی خهیاڵی که له وینه‌کان و نیشانه وینه‌یه‌کان ورد ده‌بێتوه، له بابتهی هیماییندا گرن‌گایه‌تیی زمان درده‌که‌وی. بابتهی هیمایین دامه‌زراوه‌کان، داب‌ونه‌ریت، یاسا، جل‌وبه‌رگ، پێ‌وه‌سه‌م ئایینییه‌کان و هه‌ر شتیکی تر ده‌گریتته‌وه که سووژه به‌ زمانه‌وه پێوه‌ندی ده‌دات.

## ۲-۴- هۆکاره کارتیکه‌ره‌کان له ره‌وتی به‌سووژه‌بووندا

لاکان له کۆوشه و زاراوه‌گه‌لیک وه‌ک مه‌یل، ئۆبژه پوتی a، یاسای ناوی باوک و بۆشایی به‌مه‌به‌ستی په‌ره‌پیدانی زۆرتی ره‌وتی پیکهاتنی سووژیکتیفیهته له ناسنامه‌ی مرۆفدا که‌لک وه‌رده‌گریت. مه‌یل له تووژینه‌وه‌ی ده‌روونشیکارانهدا و به‌تایبهت له بیروبووچوونی لاکاندا زاراوه‌یه‌کی ناوه‌ندی و سه‌ره‌کییه. لاکان له سه‌ر مه‌یلی ناخودئاگا ورد ده‌بێتوه و پێی وایه هه‌چ چاره‌یه‌ک بێجگه له ده‌ربڕینی زمانی بۆ تینگه‌یشتن له ئارادا نییه. به‌م پێیه، مه‌یل به‌پێچه‌وانه‌ی پێویستی‌یه‌وه، به شپوهی ته‌واو ده‌رناپ‌دریت. مه‌یل، خواستیکی ناخودئاگایه که قه‌ت دابین ناکریت و ته‌نیا بۆ مه‌یلکی سه‌رتر ده‌گۆریت. لاکان پێی وایه که «مه‌یل نه‌ قایل‌بوونه و نه‌ ئه‌وینه، به‌لکوو ته‌نیا ئاکامیکه له جیا‌وازی نیوان مه‌یلی به‌رابری و مه‌یلی دووهم به‌ره‌م دیت» (1993: 287). لێردها داخواییه‌ک ده‌مێنیتته‌وه که ناوی مه‌یله. مه‌یل پێوه‌ندی به‌ چشته‌وه‌ نییه و به‌لکوو پێوه‌ندییه‌کی پته‌وی له‌گه‌ل بۆشاییدا هه‌یه.

یه‌کێک له هۆکاره‌کانی سه‌ره‌له‌دانی مه‌یل، ئۆبژه پوتی a‌یه که مه‌رج نییه چشتیکی ده‌ست‌نیشانکراو و شیاوی هه‌ستکردن بێت؛ به‌لکوو به‌رده‌وام له زهینی سووژه‌دایه و هۆکاری سه‌ره‌کی مه‌یلی سووژه‌یه. شان هۆمیر<sup>16</sup> تیشک ده‌خاته سه‌ر ئەو خاله‌ که «مه‌یل بۆ ئه‌ویدی هه‌موو کاتیک له‌وپه‌ری سووژه‌دایه و سووژه‌تی ده‌په‌رینیت؛ که‌واته شتیکی له سووژه‌دا ده‌مێنیتته‌وه که سووژه‌ ده‌توانیت به‌ ده‌ستی بخات و له ئاکامدا وه‌ک سووژه‌یه‌کی خاوهنی مه‌یل بیارینیت» (2015: 102). ئەو پاشماوه‌ دوو‌ده‌سته، هه‌مان ئۆبژه پوتی a یا چشتی دلخوازه. ئۆبژه پوتی a بزۆنه‌ری هه‌موو مه‌یله‌کانی سووژه‌یه که زاتیکی بگۆر و ناجیگی‌ری هه‌یه و به‌رده‌وام له بابته‌یکه‌وه بۆ بابته‌یکی تر له جووله‌دایه.

<sup>16</sup> Sean Homer.

خالی جیاوازی بابه‌تی ناخودئاگا و مه‌یل و ئه‌ویدی، ڕه‌گی له‌و بابه‌ته‌ گرنه‌گه‌دایه‌ که هه‌ر هه‌موویان له‌ سه‌ر «بۆشایی» ڕاوه‌ستاوه‌ن. لا‌کان ده‌رکه‌وتنی بۆشایی له‌ ناخودئاگادا وه‌ک «قه‌لشتی‌کی پێش‌بووناسانه‌» ده‌زانیت (Sadjadi, 2010: 102). ئه‌و له‌ سه‌ر ئه‌م باوه‌ڕه‌یه‌ که ناخودئاگای سووژه‌ له‌ ڕووبه‌ڕووبوونه‌وه‌ له‌ گه‌ڵ ئه‌ویدی گه‌وره‌دا، بۆشایی به‌ شیوه‌ی ته‌واو ده‌رده‌خات. ئه‌ویدی، بۆشاییه‌ که له‌ ناخودئاگادا که سووژه‌ ناتوانیت به‌ شیوه‌ی ته‌واو پڕی بکاته‌وه‌. هه‌ر ئه‌م بۆشاییه‌یه‌ که سیما و خه‌سله‌تی‌کی دوور له‌ ده‌ست ده‌به‌خشیته‌ ئه‌ویدی، مه‌یل و ته‌نانه‌ت ئۆبژه‌ پوتی a.

### ۳- ده‌رکه‌وتنی بۆشایی له‌ سه‌ر کورته‌چیرۆکی کوردیدا

#### ۳-۱- بۆشایی ناسنامه‌ له‌ «لۆزان»دا

#### ۳-۱-۱- کورته‌ی چیرۆکه‌ که

کاوه‌ لاویکی کورده‌ که به‌ مه‌به‌ستی خویندن چووه‌ بۆ فه‌رانسه‌ و له‌وێ له‌ گه‌ڵ کچێکی سوویسی به‌ ناوی لۆزان ئاشنا ده‌ییت و پێوه‌ندیه‌کی سۆزمه‌ندانه‌ له‌ نیوانیاندا دروست ده‌ییت. کاوه‌ له‌ دانیشتنه‌ دووکه‌سییه‌کانیاندا ده‌ست ده‌کات به‌ گه‌ڕاندنه‌وه‌ی ئازار و زامه‌ میژووییه‌کانی گه‌له‌که‌ی بۆ ئه‌م کچه‌ و هه‌موو دانیشتنه‌کان به‌و شیوه‌یه‌ به‌رپڕی ده‌کات. له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ناوی کچه‌ که «لۆزان»ه‌، به‌رده‌وام په‌یمانی لۆزانی بۆ وه‌ بێر ده‌خاته‌وه‌ که به‌و پێیه‌ کوردستان بوو به‌ چوار پارچه‌وه‌. له‌ کۆتاییدا کچه‌ که له‌به‌ر به‌رده‌وامی ئه‌م باسانه‌ و دۆخی زه‌ینی هه‌ستیاری کاوه‌، ئه‌گه‌رچی زۆریشی خوش ده‌وێ، لێی جیا ده‌ییته‌وه‌. له‌ کۆتایی چیرۆکه‌ که‌دا کاوه‌ له‌ سه‌ر شه‌قام له‌ به‌ر خانووه‌که‌دا که‌وتووه‌ و لۆزان و دۆسته‌ تازه‌که‌ی ده‌یینه‌ن که سه‌گ ده‌وره‌ی داوه‌ و ده‌یینه‌ ماله‌وه‌ و له‌ سه‌ر قه‌ره‌وێله‌ که‌ ڕای ده‌خه‌ن. له‌م ساته‌دا نیو ژووره‌ که به‌ شیوه‌یه‌کی ناسایی پڕ ده‌بی له‌ خوین و ئه‌ندامه‌کانی کاوه‌ لێک جیا ده‌بنه‌وه‌.

#### ۳-۱-۲- ناخودئاگای شیواو به‌لام پێکهاته‌مه‌ندی کاوه‌

چیرۆکه‌ که به‌ ڕسته‌یه‌کی وه‌سفیه‌وه‌ ده‌ست پێده‌کات که باسی ڕوومه‌تی کچه‌ که، لۆزان، ده‌کات و به‌ گشتی لایه‌نی‌ک له‌ ئه‌وینێکی ئیرویتی‌ک پێشان ده‌دات. بۆیه‌ له‌وانه‌یه‌ له‌ نیگای یه‌که‌مه‌دا زۆر که‌س وای لێک‌بده‌نه‌وه‌ که ناخودئاگای کاوه‌ به‌ گۆڕه‌ی پێناسه‌ فرۆییه‌که‌ی له‌ سه‌ر بنه‌مای Id دامه‌زراوه‌ و به‌ ته‌ژی له‌ ته‌نگه‌ژه‌ و ئالنگاری له‌ قه‌له‌می بدن. له‌ یه‌که‌م وه‌سفی نووسه‌ریشدا پێداگری له‌ سه‌ر ره‌هه‌ندی ئیرویتی‌کی شوین-کاتی چیرۆکه‌ که‌ کراوه‌. له‌ وه‌سفی جووله‌کانی کاوه‌دا هه‌مان هه‌ست دیسانه‌وه‌ ده‌رده‌که‌وتنه‌وه‌. به‌لام ده‌کرێ ئه‌وه‌ش پێشان بده‌ین که ناخودئاگای کاوه‌ گه‌رچی له‌ ڕواله‌تدا پارچه‌پارچه‌ و لێک‌داپراوه‌، به‌لام له‌ راستیدا پێکهاته‌مه‌ندییه‌.

یه‌که‌م وشه‌کانی کاوه‌ له‌م کورته‌چیرۆکه‌دا بۆ وێنه‌ی سه‌یر و ناسایی لۆزان له‌ پشتی پێکه‌که‌وه‌ ده‌گه‌ڕێته‌وه‌. کاوه‌ ده‌ییت: «له‌ پشت ئه‌م پێکه‌وه‌ سه‌ر و سیمات سه‌یر ده‌نوینیت» (حه‌سه‌ن، ۲۰۰۱: ۴۰). پێک‌لێزه‌دا هێمای مه‌ودایه‌ که له‌ نیوان کاوه‌ و واقیعه‌دا و بووته‌ هۆی تینکچوونی تینگه‌یشتنی کاوه‌ له‌ حه‌قیقه‌ت. به‌ سه‌رنجدان به‌وه‌ی که له‌ سه‌ره‌تای چیرۆکه‌ که‌دا نووسراوه‌، به‌رده‌نگ ئاگاداره‌ که لۆزان ڕوومه‌تی‌کی جوانی هیه‌ و له‌به‌ردا‌نه‌. به‌م پێیه‌، به‌ سه‌رنجدان به‌ بۆچوونه‌ نیشانه‌ناسانه‌کان ده‌کرێ بۆ لۆزان وه‌ک نواندنه‌وه‌یه‌ک له‌ واقیعه‌ ڕوانین. که‌واته‌، پێک‌که‌ کاوه‌ له‌ واقیعه‌ دوور ده‌خاته‌وه‌، نواندنه‌وه‌یه‌ که بۆ زمان که‌ سووژه‌ له‌ واقیعه‌ دوور ده‌خاته‌وه‌. کاوه‌ وه‌ک سووژه‌یه‌کی زمانی له‌ بابه‌تی هێماییندا گرفتار بووه‌ و چه‌قیوه‌، به‌لام کامه‌یه‌ ئه‌و بابه‌ته‌ هێمایینه‌ی ده‌وری کاوه‌ی داوه‌؟



له وهلامی پرسپاری لوزاندا که باسی هۆکاری تیکچوونی دهکات، کاوه وهلام ددهاتهوه: «نا ... کهچی ههر جوانه ...» (۴۰). له وهلامه دا دوو خالی بنه مایی شاردراوه تهوه که ناماژن بۆ ناخودئاگای پر له ململانیی کاوه. خالی یه کهم ئەمهیه که سه ره پای ناگادار بوونی کاوه له سه سوورپهینه ربوونی روومه تی لوزان له پشتی پیکه کهوه، به جوانی ده زانیت. ئەمه بهم واتایهیه که ئە گهرچی کاوه ناگاداری حه قیقه ته، بهردهوام له ریگه ی زمانه وه مهیلی خۆی پیشانی لوزان ددهات. خالی دووه ئەوهیه که وینه ی تیکچووی لوزان، دهتوانیت یه کهم نواندنه وه یهیماننامه ی لوزان له چیرۆکه کهدا بیت. به سه رنجدان به وه ی که وینه ی لوزان له پشتی پیکه کهوه مات و تیکچووه، ده کری بلین که له بابته ی هیمانیندا پهیماننامه ی لوزانیش له ناخودئاگای کاوه دا بابته یکی شیواوه و مۆرکیکی لیل و چاره نه بووی ههیه.

### ۳-۱-۳- ئۆبژه پوتی a: بۆشایی له ناسنامه ی کاوه دا

لوزان له وهلامی ده برپینی ههستی کاوه دا ده لیت: «له بیرمه جارنیکان، ههر لیره بوین، تۆ وتت: من ئەوهنده هیلاک و ماندووم که ئیتیر تام له جوانی نه کهم ...» (۴۰). ئەم ماندوویتی و هیلاکییه دهتوانیت له بهر گۆران له ئۆبژه پوتی a-کانی ناخودئاگای کاوه بیت. کاوه وه ک سووژه، بهردهوام ئەو ئۆبژه پوتی a-گه له ره چاو ده کات که بتوانیت مهیلی شاره وه له نیو خۆیدا دابین بکات. بهلام له بهر ئەوه ی که کاوه به بوونی بۆشایی له ناخودئاگای خۆیدا ناگادار نییه، پی وایه که دهتوانیت کهم و زۆر به دابین کردنی مهیله کانی خۆی له باری دهروونییه وه جیگیر بیت. لهم ئاراسته یه دا که سایه تی لوزان و شاری پاریس وه ک نه ویدی، کارتیکه ری راسته وخۆی له سه ر په وتی به سووژه بوونی کاوه دا ههیه. ئەو که خۆی به تاکیکی کوردی ولاتپاریز ده زانیت، سه ره پای ئەوه ی که ئیستا له ولات و ره سه نایه تی خۆی دوور بووه ته وه، بهردهوام ناماژه بۆ کوردستان و فره ههنگی کوردی ده کات. ئەم بابته به خۆی هۆکاریکه بۆ گه ورتهر بوونی قه لشتی پیش بووناسانه ی ناو ناخودئاگای کاوه.

کاوه له درێژه دا ده لیت: «ئیمه مانان ناتوانین تام له هیچ جوانیه ک بکهین گهر به خه م و خه فه ته وه لوول نه درایی، تۆ کوردان باش نانسیت ...» (۴۰). ئەم وته یه پیشانده ری بۆشایی نیو ناخودئاگای که سی و کۆیی کوردانه. ئە گهرچی کاوه هۆکاری ئەم خه مه بهردهوامه به دۆخی ژیا نی کورد ده زانیت، بهلام ئەم خه مه له گۆشه نیگایه کی تره وه ده ره نه جامی بۆشاییه سه بارت به دابه شبوون له ناسنامه ی سووژه ی کورددا. ههروه ها که له چیرۆکه کهدا دوویات ده بیته وه، سووژه ی کورد هیچ کاتیک نهیتوانیوه ولاتی خۆی به شیوه ی یه کپارچه ببینیت. ولات وه ک هیمانیه ک له دایک، بهردهوام دهوونکی گرنگی له ره وتی به سووژه بوونی تاکدا گهراوه. سووژه ی کورد بهردهوام له بهر نه بوونی یه کیتی له گه ل ولاتا و به هۆی تیکچوونی پیوهندی و ئەمه ویتی له گه ل دایکی زهینیدا هه رده م نهیتوانیوه به شیوه یه کی تهن دروست بۆ ده قه ری زهینی خه یالی په ره یته وه و بۆیه ش له بابته ی خه یالیدا تووشی ته نگه ژه یه.

سووژه ی کورد، وه ک سووژه ی په ره ده کراوی هه موو جقاتیکی نه ریته وان، بابته ی خه یالی به ته واوی به شیوه ی ئاسایی تی نه په راندووه. بۆیه بۆشایی له ناسنامه ی سووژه ی کورددا له م رووه وه زۆرتر له سووژه کانی تر وه بهر چاو ده که ویت. به هه مان شیوه که له چیرۆکه کهدا ئاشکرایه، کاوه هه ول ددهات له ریگه ی زمان و ئەده ب و چیرۆکه وه له بابته ی خه یالی تی په ری ت. ئەو خۆی وه کوو زوربا و فلۆبیر وینا ده کات. ئەو ریگه یه ی که کاوه بۆ تی په رین له بابته ی خه یالی وه ک ئۆبژه پوتی a هه لی بژاردووه، گری دراوی زمانه و ریگه یه ک بۆ ده ربازبوون له قو ناغی ئاوینه یی له گۆریدا نییه. ریگه چاره که ته نیا له قو ناغی هیمانیندا ده رده که ویت. له ئاکامدا بۆشایی ناسنامه ی سه رچاوه گرتوو له نه بوونی ئەزمونی بابته ی خه یالی، بهردهوام به هه مان چه شن ده مینیتته وه. بیجگه له و بۆشاییه ی که له زهینی سووژه دا دروست بووه، ده تانین ناماژه بۆ به ستینی پیکه اتنی ئەم بۆشاییه بکهین که له کۆمه لگا وه سه رچاوه ده گری ت. نه بوونی ولاتیکی یه کپارچه و کیانیکی سیاسی سه ره به خۆ،

ههست به پارچه‌پارچه بوون و ژێردهستهیی و بێ‌دهسه‌لاتی، بووته هۆی پیکهاتنی بۆشاییه‌کی سیاسی که به‌ردهوام له کۆمه‌لگادا دهنۆندریتهوه و کارتیکه‌ریی ئهم بابته له سه‌ر زهینییه‌تی که‌سیی سووژهی کورد و زهینییه‌تی کۆیی جقاتی کوردی، پیکهاتنی بۆشایی ناوبراوی له‌که‌وتۆتهوه. سوپژیکتیفیه‌تی کاوه له سه‌ر ئهم بۆشاییه دامه‌زراوه. پارچه‌پارچه‌بوون بووته هۆی فۆرم‌گرانی خودیکی پارچه‌پارچه و لیکداپراو که له ناخوداگایدا ئهم بۆشاییه دهنۆندریتهوه و سووژه به‌ردهوام له رێگهی زمانه‌وه ئهو بۆشاییه ده‌گوازتهوه.

### ۲-۳- بۆشایی سۆز و ئه‌وین له «من ... تۆم ... خۆش ... ده‌وی» دا

#### ۱-۲-۳- کورتە‌ی چیرۆکه‌که

خانمه دکتۆریک به‌ ناوی هیرۆ له‌ نیو ژووره‌که‌یدا به‌ردهوام له‌ نیو فانتزییدا. دکتۆر هیرۆ رۆممه‌ت و سه‌ر و رۆوی خۆی به‌ دل‌ نییه و به‌ردهوام له‌ چیرۆکه‌که‌دا ئهم بابته له‌ پێوه‌ندی له‌ گه‌ل که‌سانی دیکه و له‌ به‌ر ناوینه و له‌ ته‌نیایدا دووباره ده‌کاتهوه. له‌ به‌ر ئه‌وه‌ی ته‌مه‌نی چۆته سه‌ر و هه‌شتا به‌ ته‌نیا ده‌ژیت، تیپه‌رپوونی کات نازاری ده‌دات. د. هیرۆ شاره‌زا و پسه‌پۆری بواری توانستی قسه‌کردنی مرۆفه. که‌ کورپنکی لاو به‌ مه‌به‌ستی چاره‌سه‌رکردنی گرفتێ قسه‌کردن بۆ ژووره‌که‌ی ده‌هینن، کورپه‌که‌ سه‌رنجی راده‌کیشیت و په‌یتا په‌یتا له‌ کاتی راهیناندا و له‌ رسته‌کاندا ئاماژه به‌و بابته‌نه‌ ده‌کات و به‌ زمان ده‌ری ده‌بیرت.

#### ۲-۲-۳- خودی ئارمانی دکتۆر هیرۆ

له‌م چیرۆکه‌دا، به‌ پێچه‌وانه‌ی چیرۆکی پێشو که به‌ شۆیه‌کی گشتی بۆ سووژهی کورد ده‌روانیت، هه‌ول دراوه ناخودئاگای سووژهی تاکه‌سه‌ بنۆندریتهوه. له‌م رۆوه‌وه، ئهو بۆشاییه‌ی له‌م چیرۆکه‌دا ده‌رده‌که‌وی جیاوازه له‌ بۆشایی ناسنامه‌ی کۆیی که له‌ به‌شی پێشدا تاوتوی کرا. لێ‌ده‌دا بۆشایی له‌ چه‌شنی تاکه‌که‌سی و سۆزدارانه‌یه. دکتۆر هیرۆ که‌ هه‌مما زینیکی سه‌رکه‌وتوو و سه‌ربه‌خۆیه به‌ پێچه‌وانه‌ی چاوه‌روانیی خۆینه‌ر که به‌ که‌سیکی ته‌واو سه‌ربه‌رز و سه‌رکه‌وتوو چاوی له‌ ده‌کات، به‌ ده‌ستی بۆشاییه‌کی گه‌وره‌وه‌ ده‌نالینی. دکتۆر هیرۆ قۆناغه‌کانی سازبوونی سوپژیکتیفیه‌تی به‌ ئاسایی و دروستی تیپه‌راندوووه. لایه‌نی سۆزدارانه‌ی ژیانی دکتۆر هیرۆ، به‌ که‌م‌کوورپیه‌که‌نه‌وه، چ له‌ ژیانی تاکه‌که‌سی و چ له‌ نه‌ریتدا، بۆته هۆی کاراترپوونی خودی ئارمانی له‌ سوپژیکتیفیه‌تی ئه‌ودا.

له‌ سه‌ره‌تای چیرۆکه‌که‌دا به‌رده‌نگ به‌ بیستنی رسته‌ی «من ... تۆم ... خۆش ... ده‌وی» (نه‌های، ۲۰۰۶: ۱۰۹) پێی وایه که‌سایه‌تی له‌ توانستی ده‌ربڕیندا تووشی کیشه‌هاتوو و ئهم کیشه‌یه ده‌توانیت نیشانه‌یه‌ک بۆ نه‌بوونی ئه‌رکی دروستی بابته‌ی هه‌مما ییت. سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ پاش قسه‌کردن له‌ گه‌ل به‌رده‌سته‌که‌یدا ده‌رده‌که‌ویت که‌ وه‌ها شتییک دروست نییه. دوا‌ی چوونه‌ ده‌ره‌وه‌ی به‌رده‌سته‌که‌، که‌شی چیرۆکه‌که‌ ده‌گۆریت بۆ که‌شیکی لیل و خه‌ون‌ناسا. له‌م مه‌ودایه‌دا به‌رده‌نگ له‌ گه‌ل زه‌ینیه‌ترین لایه‌نی ناسنامه‌ی دکتۆر هیرۆ رۆوه‌پوو ده‌بیته‌وه که‌ هه‌مان خودی ئارمانیه‌یه. بۆ نمونه، رۆوه‌پوو بوونه‌وه‌ی دکتۆر هیرۆ له‌ گه‌ل خۆیدا له‌ نیو ئاوینه‌دا (۱۱۰)، ده‌مان‌خاته‌وه‌ بیه‌ر نواندنه‌وه‌ی قۆناغی ئاوینه‌ی لای لا‌کان و ده‌کریت په‌که‌م نیشانه‌ بۆ تاوتوی کردنی زه‌ینییه‌تی سووژه‌ییت.

دکتۆر هیرۆ، وه‌ک هه‌ر تاکیکی تر، پاش تیپه‌راندنی قۆناغی ئاوینه‌ی ده‌چینه‌ نیو ده‌قهری هه‌مما یینه‌وه. بۆیه‌ش ئه‌وه‌ی وه‌ک بیه‌ره‌وه‌ی له‌ سه‌رده‌می زانکۆدا وه‌ بیه‌ری دینیته‌وه و له‌ چوارچۆیه‌ی وشه‌دا ده‌ری ده‌بیرت، نواندنه‌وه‌ی بۆشایی زه‌ینییه‌تی دکتۆر هیرۆیه به‌ سه‌رنجدان به‌ ئه‌رکی بیه‌رگه‌یی ناخودئاگا. دکتۆر هیرۆ وه‌ک هه‌موو سووژه‌کانی تر له‌ روه‌تی سووژه‌بووندا

بەردەوام بە شیوەی ناخودئاگا لە گەڵ مەیل، ئۆبژە پوتی a و بۆشایی ڕووبەر و دەبیتتەو. ئەو گەرچی بە روالەت ژنیکی ئاسایی و کۆمەڵایەتی، بەلام لە کار و پیشە کەیدا ماوە بە ماوە بۆشایی ناوبراو کە پێوەندی بە لایەنی ئەویندارانە ی ژبانی تاکە کەسییە و هەیه، دەردە کەوێ. ناسنامە ی دکتۆر هیرو گەرچی بەندە بە ناخودئاگای پێکھاتە مەندێوە بەلام بۆشایی ئاماژەبۆکراو، هەر کە خودی عەقلانی دادەمرکێ خێرا سەرھەلەدات. ئەمەش دژبەری نیوان خودی عەقلانی و خودی ئارمانی لە سوێژیکتیفیتە ی دکتۆر هیرودا دەردەخات.

### ۳-۲-۳- مەیل بۆ دلدار: بۆشایی سۆزدارانە ی دکتۆر هیرو

ئەگەر ئۆبژە پوتی a کە سایەتی بە مەیل بۆ پەسەندیون بزانی، بێگومان نابێ لە بیر بکەین کە وەرگرتن، لە ناخی خۆیدا بەسەر چەندین جۆری جۆراوجۆردا دا بەش دەکری. دکتۆر هیرو پەسەندی کۆمەڵگایە، بەلام لە پێوەندیە تاکییە کاندای وەکوو ژنیکی، تا ئیستا داخواری و پەسەندیکی لە لایەن نوێنەری دلخواری رەگەزی بەرامبەرەو پێ نەگەشتوو و گەر پیشی گەشتوو ئیستا لە چا و ونە و نامادە نییە. ئۆبژە پوتی a لەبەر ئەوەی کە دوورەدەستە، لە رینگە ی مەیلەو خۆی دەردەخات. هەر وەک لە بەشی بنەمای تیۆریکدا باس کرا، مەیل رەگی لە چشتی دلخواری؛ بۆیە دکتۆر هیرو زۆر جار داوا لە هیوا دەکات رستە ی «من ... تۆم ... خۆش ... دەوێ» (۱۰۹ و ۱۱۰ و ۱۱۴)، دووبارە بکاتەو. ئەو بۆخۆی دەزانیت کە ئەم رستە یە تەنیا لە بابەتی هێماینیادە و ئەم مەیلە بەردەوام بێ وەلام دەمینیتتەو. بەلام دووبارەبوونەو ی جۆریکە لە چارەسەری زەینی بۆ د. هیرو بە حوکمی ئەوەی خودی ئارمانی لای ئەو بەم رستە یە مەودای دەرختنی بۆ دەستەبەر دەکری.

ئۆبژە پوتی a لە شیوەی تردا وەک مەیل بۆ پێداھەلەدان و بەجوانزانی خۆی دەردەخات. بۆ نمونە، ئەو رستانە ی خوارەو دەرخەری ئەو خەسلەتەن: «تۆ زیرەکی ... ئیستا بە جوانی ... قەشەش دەکەیت ...»، «چا و لە من کە و بلی، تۆ جوانی ...» و «چاوت ... زۆر جوانە ...» (۱۱۳). هەموو ئەم رستە و دەستەوشانە ئاماژە بۆ مەیلیکی بێ وەلام و چارەسەرەبوو لە ناسنامە ی دکتۆر هیرودا دەکەن. بۆشایی وەک بنەمای سەرەکی مەیل و چشتە دلخواریکان لەم بەشەدا وەبەرچا و دەکەوێت. ئەم بۆشاییە سەبارەت بە کەسایەتی دکتۆر هیرو بەتەواوی بۆشاییەکی سۆزدارانە یە کە کاریگەری لە سەر پوتی بەسوورەبوونی و چۆنییتی هەلسو کەتی لە ژبانی کۆمەڵایەتیدا داناو. نواندنەو ی دەرهکی ئەم کاریگەرییە لە چیرۆکە کەدا دەتوانیت لە دوو خالی بەرچاودا سەرنجەکان بەرەو لای خۆی راکیشیت. یە کەم ئەوەی کە دکتۆر هیرو نەخۆشەکانی تر وەرناگری و پێی باشترە کاتی خۆی لە گەڵ هیوادا تیپەرینیت، چونکە لە رینگە ی هیواوە و لامینیکی کەم تا زۆر ناتەواو بۆ مەیلی خۆی دەستەبەر دەکات. خالی دووم ئەوەیە کە شیوە ی ڕووبەر و بوونەو ی دکتۆر هیرو لە گەڵ بابەتی کاتدا و هەول بۆ وەستاندن، لەیوئە سەرچاوە دەگریت کە پێی وایە هەرچی زۆرتر کاتی خۆی لە گەڵ هیوادا تیپەرینیت، زۆرتر ئەم بۆشاییە پێ دەکاتەو. دیارە ئەمانە کۆمەڵی بریاری پیشوختەن کە ناخودئاگا داویەتی و دکتۆر هیرو بە شیوەیەکی هۆشیارانە ئەو کارانە ناکات.

لە باری کۆمەڵایەتی شەو دەتوانین ئاماژە بۆ ئەو بۆشاییە بکەین کە سەرچاوە کە ی لە ناو کۆمەڵگای نەریتیادیە و وەها بەستییک نامادە نییە تا سوورە بە ئاسانی و بێ ئەوەی ڕووبەر ووی کیشە ییتەو، هەست و سۆزی خۆی دەربیریت، بە تایبەت گەر سوورە کە خانمیکی ناودار ییت. نەبوونی پێوەندیە تاکییەکان و سنوورداریونی پێوەندیە سۆزدارانە کان و تا رادەییەکی زۆر روانینی نەریتی بۆ ئەو بابەتانە لە لایەن کۆمەڵگای نەریتەوانەو، بووتە هۆی ئەوەی ئەم چەشنە پێوەندی و هەست و سۆزانە سەرکوت بکری و رەوتی ئاسایی خۆیان تیپەر نەکەن. لە کۆمەڵگای نەریتیدا، لەبەر ئەوەی لە باری فەرھەنگییەو زۆر بابەت رەوتی خۆی بەتەواوی و بە دروستی نەپێواوە یان تەنانەت بەری پێ گێرداوە، سوورە لە دوو پێمانیکی بێ ناکامدا راگیارە. لە دۆخی ئاماژەبۆکراودا ئەو جۆرە بۆشاییانە سەرھەلەدەن و بە شیوەی ناخودئاگا دەردەخین.

لەم چیرۆکەدا بۆشایی سۆزدارانە لە ناخودئاگای کەسایەتیی سەرەکیدا کەلە کە بوو و لە ئاکامدا لە زماندا خۆی دەرخواستوو. ئەمەش تا ئەو ئاستەبە کە تەنانەت ناوی چیرۆکە کەشی گرتۆتەو.

### ۳-۳- بۆشایی زەینیەتی مۆدێرن لە «عەینەک و سەمەک» دا

#### ۳-۳-۱- کورتە چیرۆکە

دوو برا لە گەڵ خوشکیەک لە بنەمەلەیه کی هەزاردا بی دایک و باوک دەکەون و کە تۆزێ گەورە دەبن دەست دەکەن بە پیشەیی دانداسازی بە شیوەی سونەتی. میرزا مەرف، برای گەورەتر، لە نیۆ خەلکدا بە کەسێکی تیگەیشتوو ناسراوە و پرسواری پێ دەکری. برا بچووکە کە، مام عەزیز، کە فەگێری چیرۆکە کەشە، هەر بە هەمان پیشەووە سەرقالە. ئەم دوو برایە زۆریان حەز لە ژنەینانە، بە شیوەیە کە هەردووکیان چەندین ژنیان یە ک لە دوا یە ک مەرە کردوو. لەبەر ئەوەی تەمەنیان دەرواته سەری، گۆی و چاویان وە ک پیشتر نایینت و ناییسیت و کیشەیان بۆ دروست بوو. میرزا مەرف بە پێداگری منداڵەکانی دەرواته بۆ لای پزیشک و عەینەکی بۆ دروست دەکەن و لە چاوی دەنیت. هەردووکیان بە مەبەستی کرینی کەلۆپەلی ددان کیشان دەروان بۆ گوندیکی نزیک خۆیان. لەوێ میرزا مەرف چاوی بە کچیک دەکەوێت کە پێی وایە هەمان کچە کە لە سەردەمی لاویدا دلی پێو بوو؛ بۆیە ئەو داوای لێ دەکات شوی پێ بکات و بیته هاوسەری. پاش ئاشکرا بوونی مەبەستی میرزا مەرف، بنەمەلە و ئامۆزای کچە کە مەرە کرۆی ئەو، هێرشێ بۆ دەبن و لێی دەدەن، بە جۆریک کە پەکی دەکەوێت. براکە (مام عەزیز) دەبیاتە نەخۆشخانە و پاش چەند رۆژ لەوێ دەمێت. لە کۆتاییدا برا بچووکە کە دەلیت کاکم لەبەر ئەوەی عەینەکی لە چاوی نا بوو دەردە چوو، دەنا وای بە سەردا نەدەهات. کەواپە ئەمن سەمەک لە گۆی ناکەم نەکا تووشی کیشەیی لەو چەشنە ب.

#### ۳-۳-۲- ناخودئاگای بەهیزی مام عەزیز

چیرۆکە کە گەرچی مۆریکی تەنزاویشی هەیه بەلام لە هەناوی خۆیدا چەندین حەقیقەتی سەبارەت بە سوپزێکتیفتی تاک و کۆیی دەرخواستوو. چیرۆکە کە بەم رێستەو دەست پێ دەکات: «کاکە هەر ئەوەندەت لێ حالیم کە لیوت دەجووڵینیەو، دەنا خۆ نازانم دەلێی چی...» (رەمەزانی، ۱۳۷۷: ۵۹). هەر لەم یە کەم رێستەیی سەرەتای چیرۆکە کەو، کاکل و کرۆکی سەرەکیی بابەتە کە شاردراووتەو. لێرەدا بە شیوەی خواستنی، نامازە بۆ دوو هیمانەیی دیتن و بیستن دەکات کە هەر یە ک لەم دوو بابەتە، لە شیوەی تیگەیشتن و رەوتی پیشکەوتن و ئاقارە جیا جیاکانی مەعریفە و زانستدا و هەر وەها لە پڕۆسەیی نوێبوونەو دەوێکی بەرچاویان گێراو. دەتوانین عەینە ک و سەمەک وە ک هیما یە ک بۆ مۆدێرنیتە و ژبانی نوێ و ئامێری تازە لە قەلەم بەدین. ناامادەیی کۆمەلگا بۆ وەرگرتنی مۆدێرنیتە و چوونە نیو ئەو رەوتەو، لەم دەقەدا لە زەینیەتی سووژەدا نوێندراووتەو.

دوانە چاوی گۆی لە سەردەمی جیا جیادا سەرنجی پێ دراو و هەندیک لە فیلسوفان و بیرمەندان و نووسەران پرای خۆیان لە سەر ئەم بابەتە دەرپریوە یان بە شیوەیە ک باوهریان بە یە کینک لەم دوانە بوو و کەلکیان لێ وەرگرتوو. نمونەیی ئاشکرا لە یۆنانی کەونارادا بریتییە لە جیاوازیی مامەلە لای ئە فلاتوون و سقرات. ئە فلاتوون بایە خێکی ئەوتۆی بۆ بینین لەبەرچاوی دەگرت و سەرنجیکی تایبەتی بە دیتن دەدا. دەقەکانی ئە فلاتوون دەبیندرین چونکە نووسراونەتەو، بەلام لە بەرامبەردا سقرات بە قسە کردن و گۆی گرتن، فەلسەفەیی خۆی بۆ دە کردوو و گرنگیی بە نووسین نەدەدا. بە هۆی پیشکەوتنی

ته کۆنۆلۆژییهوه، ده کرێ دهنگیش تۆمار بکریت و له هه موو کات و ساتیکدا بلاو بکریتتهوه و هه مووان ده توانن گوپی لی بگرن. لێزه دا دهنگیش وه ک نووسینی لی دیت و ئه و کیشه یه که سقراتییه کان رووبه پرووی نووسینیان ده کردهوه، که ده که ویتته بهردهستی هه موو که سیک و هه ر که سیک خویندنه ویه کی بو ی هه به، به روکی دهنگیش ده گریتهوه و ئه گه ر دهنگه که راسته و راست نه ییت، ئه و ره خنه یه ده یگریتهوه.

دوانه ی چاو و گو ی یان بیستن و بینین، بابه تیککی تاک ره هه ند و ساده نییه که یه ک بریاری له سه ر بدریت. ئه م پرسه له هه ر ناقار و ده فه ریکدا پیناسه ی جیاوازی تایبهت به خۆی هه یه. چاو و گو ی دوو چه مکی نه گوپی تاک نین که هه موو کاتیک و له هه موو بواریکدا واتایه کی دیار و ده ستینشان کراویان هه ییت؛ به لکوو له شوین کاتی خو یاندا به ئاراسته ی خو یان ده رو ن و ده وری خو یان دیاری ده که ن. ئه م دوو تیگه هه له ئه ده ب، زمان، فه لسه فه، هونه ر، کۆمه لناسی و ئایین و لقه کانی تر دا ده یی به پیی چوار چیوی مه عریفی و بواری خو ی تاوتوی بکرین و خاله لاواز و به هیزه کانیا ن لیک بدریتتهوه.

چاو و گو ی، دوو ده لاقه ی تیگه یشتن و مه عریفه و تیپرامانن بو وردبوونه وه له ده فه ری تازه و جیهانی نو ی. نانا ماده یی بو هاتنه ده ره له نه ریت و چوونه نیو قۆناغیککی تره وه، له م ده قه دا و به سه ر نجانان به زهینییه تی سووژه ی کورده وه نویندرا وه ته وه. له کۆمه لگای پاشکه وتوودا هه موو ژیا ن و بوون و خه یال و ناواتی سووژه له رابردوودا په نگ ده خواته وه و وه کوو سه رده مه یکی زپین پیناسه ی ده کات. ئه م شیوه تیپروانی نه، چه شنیک روو له دوابوونه و چاو و زهینی سووژه به سه ر داها توو و گو پرا نکارییه کانا که پیوسته جبه جی بییت، داده خات.

مام عه زیز ئه گه رچی برا که ی مردووه، به لام خه لکی هه ر به ناوی ئه وه وه (میرزا مارف) بانگی ده که ن و ده یناسن؛ واته که سایه تی سووژه ده خریتته لاه و ته نیا له تایبه تمه ندیه کی هاو به شدا (دانا سازی) کورت ده کریتته وه که بو ئه و خه لکه ناسرا وه و له گه لیدا ئاشنان. هه ره ها هه موو ژیا نی سووژه له یه ک ره هه نددا کورت بووه ته و به یه ک ئاراسته دا تی ده په ریت و، کار و پیسه و پاره کۆ کردنه وه و هه ر کاریککی دیکه له پیناو ژن هیناندا یه. ئه م تاک ره هه ندی و سنووردارییه و نه بوونی بژارده ی جو را و جو ر له ژیا ندا، خو ی یه کی له مو رکه کانی کۆمه لگایه کی نه ریتته وه ری داخرا وه که زهینییه تی سووژه پیک ده هیئت و جیهانی سووژه ده خو لقی نییت. هه ر ئه م داخرا وه یی کۆمه لگا، له سه ر شیوه ی بیر کردنه وه و تیگه یشتنی سووژه کارتیکه ری به رچاوی ده ییت، به چه شنیک که میرزا مارف کاتیک قایل به له چا و کردنی عه ینه ک ده بییت که راده یه کی زور له بینایی له ده ست دا وه. له وه ها کۆمه لگایه کدا سووژه یه کی دو گم و خو پاریز ده رده که ویت که ناتوانیت له گه ل گو پرا نکارییه کانا خو ی ریک بخات و ته نانه ت ئه گه ر گو پرا نیکیش بیته ئارا وه، زور دره نگ و به ناچار خو ی له گه لیدا ریک ده خات.

کاتی میرزا مارف له سه رده می پیریدا چاوی به کچی ک ده که وی که زور له و کچه ده چیت له تافی لاویدا دل ی پیوه بووه و پی نه گه یشتووه، ریک ده چیتته وه بو رابردو و بی ئه وه ی گو مانیککی لا دروست بییت، ئه و کچه به هه مان کچی سه رده می لاوی خو ی ده زانییت. مام عه زیز له به ره ئه وه ی نایه وی رووبه پرووی جیهانی نو ی ببیتته وه و پیی خو شه له هه مان سه روبه نددا سه یر بکات که له زهینیدا چه قی به ستووه، ته نانه ت ئه م که م کوو پی (گو ی گرانی) یه به ده رفه تیک ده زانییت بو ئه و مه به سه ته. بو یه ده لیت: «ده ترسم منیش شتیکی وا بیستم بیته مایه ی مه رگم» (۷۶). گه شه نه کردنی ئه و واقیعه خوازییه له زهینییه تی سووژه دا، بو وه ته هو ی پیکه اتنی ئه و جیهانه نا وه کی و زهینییه جیاواز و دوور له واقیعه و، هه موو لایه ن و ده فه ریککی تری سووژه ی له با ری ژیا ن و هزر و زانیارییه وه دا گیر کردووه و به پیی ئه و نه ریتانه ی له رابردووه خو ی گوا سترو وه ته وه بو ئیستا، دا ی پرستووه.

لەم دەقەدا هەموو کردووە و کاردانەوهیە ک بە چەشنێک نوێندراوەتەووە کە لە سەر بنەمای نەریت و چوارچێوە دیارەکانی کۆمەڵگایەکی تاک‌دەنگ و پیاوسالارە و هیچ رەنگێکی پیشکەوتنی پێوە دیار نییە. بە شێوەی ئەزمونی و بێ ئەوەی خۆلێکی تاییەت و پەسپۆرانیە ببینن، پێشەوی ددانسازی فیژ دەبن، کۆمەڵێش ئەمە لە پەسەندە. کاتی دەچن بۆ گوندە کە تا هەندێ لەو کەلۆپەلانی لە دەرە هاتوو بکرن، دەرە کەوێت ئەم نامیزانە نرخیکی کەمی هەیه و ئەمان پێی خۆشحال دەبن، کەچی بۆخۆی نیشاندەری ئەوێ ئەم نامیزانە لە ولاتە دەرەکییەکاندا باوی ئەماوە و وەکوو کالایەکی بێ کەلکەن و لەو ولاتانەووە سەر دەر دێنن کە پیشکەوتنیان بە خۆیانەووە نەدیووە.

یە کێ لە بن‌واتا فرەباتەکانی ئەم دەقە، ژن‌هێنان و ژن‌مارەکردنە. لە کۆمەڵگای نەریتەووەردا لەبەر یە کەستەبوونی سیستەمە جیا جیا فەرەهنگی و یاسایی و ئایینیەکان و ئاراستە ناھۆسەنگی لێکدژ، گرتی جۆراوجۆر دینە کایەووە. سووژە لەم بەستینەدا، بە حوکمی ئەوەی بەتەواوی لە ژێر کاریگەری ناخودئاگادایە و ناخودئاگاش لە سەر نەریتی کۆمەڵگای تاک‌رەھەند دامەزراوە، لە مەنتقی نوێ پێرەوی ناکات. تەناتە کاتی دەیەوێ ئەوەی مەبەستییەتی بە بەرامبەرە کەمی بیسەلمیئیت، لە جیاتیی بەلگەهێنانەووە بۆ قسە کەمی لە ئاکامدا پەنا دەباتە بەر زەر و زۆر و هێزی جەستەیی. لە سەرەتای چیرۆکە کەدا بۆ سەلماندنی راستی و دروستیی ئەوەی کە ژن‌هێنان مافی خۆیەتی و کەس بۆی نییە رۆبەرۆوی رەخنەیی بکاتەووە، لە گەل بەرامبەرە کەیدا مەجەک لێک هەلەدپێکن و لە ئاکامدا قسەیی ئەو کەسە راست دەر دەچیت کە مەجەکی بەهێزتر بوو؛ واتە پشت کردن لە مەنتق و بەلگە و زانیاری.

### ۳-۳-۳- بۆشایی زەینیەتی مۆدێرن

نانامادەیی زەینی بۆ وەرگرتنی گۆرانیکارییەکان لە ناخودئاگای تاکە کەسی و کۆیی گەلانی رۆژھەلاتی ناوەرەست بە گشتی و کورد بە تاییەتی دەبیسیندرێ. نموونەییەکی بەرچاو کە لە گەل ناویشانی چیرۆکە کەشدا یە کە گەرنەووە بریتیە لەو ناو و ناتۆرائەیی سەدەییە ک لەمەوێر لە لایەن خەلکەووە دەبەخشانە ئەو کەسانەیی بە شێوەیە ک لە شێوەکان کەلکیان لە نامیزە نوێکان وەر دەگرت. بێرەمەند و سیاسەتوانی فارسی سەرەتای سەدەیی بیستەم، محەمەد عەلی فرووعی، لە بێرەویریەکانی خۆیدا ئامازە بۆ ئەو دەکات کە لە سەدەمی لاویدا تەنھا بە ھۆی بەکارھێنانی عەینە کەووە لە بۆنەییەکی ئایینییدا بە خوانەناس لە قەلەم دراو (۱۳۹۷: ۷۵). لەم کورته‌چیرۆکەیی بەرەستیشدا کاردانەووەی خەلکی ئاسایی لە ھەمبەر دەرکەوتە و نیشانەکانی مۆدێرنیتەدا بە چەندین شێوە نوێندراوەتەووە. «گیان؟ ھە ھە! فەرموت باش ماوم؟ وەلا ھەفتا، ھەشتا دەبم، بە خۆلای وە ک کەل و ابوم، ...» (۵۹). برای چکۆلە گوێی زۆر سەنگین بوو و نایسیت؛ ئەمە ھێمایە کە لە کۆمەڵگای نانامادە بۆ وەرگرتنی مۆدێرنیتە. ئەو بێ ئەوەی لە پرسیارەکان تی بگات (لەبەر گوێ گران)، خۆی ھەلیان دەبژێریت؛ ھەموو پرسیارەکان لە بازەیی زانیاریەکانی خۆی و ئەو بابەتانەیی ئارەزووی لی دەکات، دەسووڕیتەووە. کەواتە درێژەیی دەقە کە بە ھەمان ئاڤاردا تی دەپەریت. واتە ئایدیۆلۆجییەکی نەریتەووەر و بناژۆخوازە و دوور لە واقع و داخراو، زینی سووژەیی داتەنیووە و ھەر یە ک لەمانە لە دەرەووی زەینی سووژەدا بە شێوەیی پیکھاتەمەند لە لایەن دامەزراوە و سیستەمی کەووە پالپشتیی لیو دەکریت. لە کۆتایی چیرۆکە کەدا، سووژە بە پشت بەستن بە بەلگەییەکی نەبەجی و ناعەقلانی و دوور لە واقع، پاساو دینیتەووە بۆ بەکارنەھێنانی سەمەک و دەلیت: «دەترسم منیش شتیکی وا بیستم بیئە مایە مەرگم» (۷۶). واتە ھەر شتیکی نوێ، بە ھۆکاری تیکچوون و شپزەیی و لەناوچوون دەزانیت. بەو عەقلانییەتەووە کە جیھانی نەریت پێکی ھێناو، ناتوانیت و قەت ناکریت و ئەو دەر فەتە دەست نادات کە رۆبەرۆوی بابەتە نوێیەکان بیئەووە. ئەو رۆانیە نەرینیانە بۆ بابەتی تازە، یە کێ لەو بەرەستانەییە لە زەینی سووژەدا کە لەو پارادایمە نەریتەووەردا پیک هاتوووە.

## ۴- ئەنجام

لەم توێژینەوهیەدا کەسایەتییەکانی سێ کورتەچیرۆکی هاوچەرخێ کوردی بە گوێزەدی بیروۆکە و بۆچوونی دەروونشیکارانەیی لاکانی هەلسەنگیندران و ئەوە پیشان درا کە چلۆن بۆشاییەکانی نیو ناخودئاگای کەسایەتییەکان لە ڕەوتی بەسووژەبوونی ئەواندا تینکچوویی و ناهاوسەنگیی دروست کردووە. هەرەهاش هەول درا بۆشایی ناو-سووژەیی کەسایەتییەکان کە بە ھۆی ئامادەنبوونی کۆمەڵی تایبەتمەندییەو هاتوونەتە ئاراو، دەستینیشان بکری. لە چیرۆکی «لۆزان»دا ئەوە پیشان درا کە چلۆن کاوە و ھەکوو نوێنەری سووژەیی کورد بە دەست بۆشاییەکی ناخودئاگاوە دەنالین. نووسەر ئەم بۆشاییە لە ڕینگەیی ڕووبەرپووبوونەو مەیل بۆ لۆزان، دلبەرە ئەورووپییەکی کاوە، و نەفرەت لە پەیماننامەیی لۆزان و ھەرەھا نەبوونی ئەزموونی بابەتی خەیاڵی دەنوێنیتەو. ھۆکاری بیچمگیریی ئەم بۆشاییە دەگەریتەو بۆ باری تایبەتی نەتەوایی و بەخشینی مۆرکی سیاسی لە ناسنامەیی کۆیی و تاکیی کەسایەتیی سەرەکیی بەرھەمەکاوە. لە چیرۆکی دووھەمدا نووسەر بە مەبەستی نواندنەو بۆشایی سۆزدارانەیی دکتۆر ھیرۆ، شێوھەکی گێڕانەوویی نوێخووانە ھەلدەبژێری. ئەم بۆشاییە لایەتییکی تاکي و مۆرکیکی سۆزدارانەیی ھەبە، بەلام بە ھۆی چەشنی تایبەتی جفاکی کوردی و کۆتەبەندەکانی نەریتەو بۆتە بەشیک لە ناسنامەیی تاکیی کەسایەتییەکە. لە کورتەچیرۆکی سییەمدا، چۆنەتیی ناامادەیی سووژەیی کورد، بە تایبەت کەسایەتیی مام عەزیز، لە ڕووبەرپووبوونەو لە گەڵ مۆدیرنیتە و ھەر بابەتییکی نوێ و وەرگرتنی، بە ڕەچاوکردنی دوانەیی چاوە و گوئی لیک دراوە. لێرەدا بۆشایی ڕەنگینکی کۆمەلایەتیی ھەبە و بۆتە مۆرکیکی فەرھەنگی لە ناسنامەیی تاک و کۆمەلدا.

لەم سێ چیرۆکەدا بە ڕەچاوکردنی دەور و کاریگەریی مەیل، بە بۆشایی ناخودئاگای کەسایەتییەکان ئامازە کرا. لە کاوەدا بە سەرنجدان بە دۆخی ئیستای کورد و نەبوونی ولاتیکی یەکپارچە، بۆشاییەکە لە چەشنی نەتەوایی و ناسنامەییە. لەبارەیی دکتۆر ھیرۆ بە سەرنجدان بە نەبوونی دلداریک لە ژیانیدا، بۆشاییەکی سۆزدارانە بە ئەژمار دیت و ئاخیزگەکەشی کۆتەبەندەکانی کۆمەلگای نەریتەوانە. لە کەسایەتیی مام عەزیزدا، بە ناامادەیی زەینییەتی سووژەیی کورد بۆ وەرگرتنی ژیانێ تازە و مۆدیرنیتە ڕەنگ دەداتەو و زالبوونی زەینییەتی سونەتی بە ھۆی بۆشایی و نەبوونی زەینییەتی مۆدیرنەو، بەری بە دینامیزمی فەرھەنگی بە شێوھە بگۆر و چالاک لە کۆمەلگای کوردیدا گرتووە. ئەم سێ چیرۆکە نەک ھەر ھەولێ نواندنەو بۆشایی دەدەن، بەلکوو دەشکرێ بلیین لە سەر بۆشایی دامەزران. گەرچی سەرنجی ڕوانین لێرەدا لە سەر سووژەییکی تەئەبەیی، بەلام ئاشکرایە لایەنی ھاوشێوھە ئەم بۆشاییە لە سووژەییکی تەئەبەیی کۆمەلایەتیشدا دەرکەوتووە. ئەو جفاوەیی سووژەیی کوردی تێیدا پەرورە دەکریت، لەبەر ھۆکاری ئامازەبووکراو نەیتوانیووە وەک سیستەمی فەرھەنگی و ژینگەییکی تەندروستی کۆمەلایەتی ئامیز بۆ ناسنامەیی نەتەوایی، سۆز و ئەوین، مۆدیرنیتە و ئەزموونی نوێ بکاتەو. لێرەدا بەرھەمھێنان و بەرھەمھێنانەو ئەم بۆشاییە لە لایەن تاکەکەس و جفاوە، لە ئەنجامدا جووړیک پێوەندی لە نیوان سووژەییکی تەئەبەیی تاکەکەسی و کۆمەلایەتیدا دروست کردووە کە دەتوانین وەک دیالکتیکی ڕووخینەر ناوی لێبەربن، بە ھۆکی ئەوێ کەشیککی خولقاندووە کە تێیدا ھیچ جووړە ئازادییەکی بۆ دەربازبوون لەو بۆشاییە بۆ سووژەیی کوردی نەھێشتووەتەو.

سەرچاوه‌کان

کوردی

- حه‌سەن، شیرزاد (۲۰۰۱). گەرەکی داھۆلەکان. ههولێر: ئاراس.
- رەحیمیان، محەمەد (۱۳۸۳). «کێشەیی مەعریفە و تراژیدیای ناامادەگی له رۆمانی حەسار و سەگەکانی باوکم». دووھەفتەنامەی رۆژھەڵات، س. ۱، ژ. ۵.
- (۲۰۱۷). «مەیلی رەوایی و چێژێکی بریندار؛ خولیای گێڕانەوه له چیرۆکی ئەو بەلندە بریندارە که منم». گۆڤاری رامان، ژ. ۲۳۶، ل. ۵۹-۶۶.
- رەمەزانی، محەمەد (۱۳۷۷). مرگێنی. سەقز: محەمەدی.
- سەجادی، بەختیار (۱۳۸۰). «سووژەی کوردی و چەشنەکانی باوک له حەسار و سەگەکانی باوکم-دا». گۆڤاری دەق، س. ۲، ژ. ۲، ل. ۱۵۱-۱۷۴.
- (۲۰۰۹). «گێڕانەوهی نوێکارانە و پیکهاتەیی هونەری له رۆمانی کوردیدا: خۆئێندەوهی گرووی بەختی هەلە». گۆڤاری رامان، س. ۱۴، ژ. ۱۴۰، ل. ۲۹-۴۲.
- (۱۳۹۸). «گێڕانەوهی کوردی له نیوان واقیعی خوازی و دژواقیعی خوازیدا». سیمیناری ئەدەبی هاوچەرخی، ۱۳۹۸/۹/۳۰ ههولێر.

<http://kurdishbookhouse.com/ku/100-196> (رێککەوتی دەستپێراگە‌یشتن، ۱۵ گۆلانی ۱۳۹۹).

قازی، مریەم (۱۳۹۶). «بەلندەکانی دەم با و شریخەیی تیکشکانی من».

<http://haje.ir/newsdetails.aspx?itemid=4002> (رێککەوتی دەستپێراگە‌یشتن، ۷ رێبەندانی ۱۳۹۷).

نەهای، عەتا. (۲۰۰۶). سەرجه‌می چیرۆکەکان. ههولێر: ئاراس.

فارسی

- پایندە، حسین (۱۳۹۱). داستان کوتاه در ایران (داستانهای مدرن). جلد دوم، تهران: نیلوفر.
- پشبادی، یدالله (۱۳۹۰). بررسی تطبیقی و تحلیل شخصیت در آثار داستانی ثروت اباطه و شیرزاد حسن از دیدگاه روانشناسی و نقد ادبی. پایان‌نامه دکتري دانشگاه شهید چمران اهواز.
- (۱۳۹۶). «بررسی و تحلیل اندیشه‌های شیرزاد حسن (بر اساس منتخب آثار داستانی وی)». پژوهشنامه‌ی ادبیات کردی، صص. ۳۹-۵۸، سال سوم، شماره ۴، صص. ۳۱-۵۸.
- جعفری، علیرضا (۱۳۸۹). «دیدن یا شنیدن، مسئله این است: نگاهی به جایگاه چشم و گوش در شعر و ادبیات». نقد زبان و ادبیات خارجی، س. ۳، ش. ۵، صص. ۲۳-۴۷.
- حسینی، ساجد و بختیار سجادی (۱۳۹۷). «بازنمایی امر نیمه خودآگاه در روایت از منظر روانکاوانه: بررسی شگرد جریان سیال ذهن در داستان کوتاه «فردا» اثر صادق هدایت». ادبیات پارسی معاصر، س. ۸، ش. ۲، صص. ۳۵-۶۲.



صنعتی، محمد (۱۳۹۱). «درباره‌ی ادیب ما و ادیب آن‌ها - روایتی از خودکامگی و پدرکشی در فرهنگ مرگ». <http://www.mohammadsanati.net/1390/t/psychoanalyticalthought/484> (تاریخ دسترسی، ۱ مرداد ۱۳۹۹).

فروغی، محمدعلی (۱۳۹۶). *خاطرات محمدعلی فروغی به همراه یادداشت‌های روزانه از سال‌های ۱۲۹۳ تا ۱۳۲۰*. به کوشش محمد افشین‌وفایی و پژمان فیروزبخش. تهران: سخن.

English

Easthope, Antony (1999). *The Unconscious*. London: Routledge.

Homer, Sean (2005). *Jacques Lacan*. London: Routledge.

Maleki, Hourieh, and Bakhtiar Sadjadi (2018). "The Emergence of Lacanian Ideal Ego in the Light of Ego Ideal in *Atonement*." *International Journal of English Language and Translation Studies*. Vol. 6, No. 2, pp. 132-142.

Lacan, Jacques (2006). *Écrits*. Trans. Bruce Fink, New York: W. W. Norton.

--- (1993). *The Seminar of Jacques Lacan, Book II: The Psychoses, 1955-56*. Trans. Russell Grigg. London: Routledge.

--- (1991). *The Seminar of Jacques Lacan, Book II: The Ego in Freud's Theory and in the Technique of Psychoanalysis, 1954-55*. Trans. Sylvana Tomaselli. Jacques-Alain Miller, Ed. New York: W.W. Norton & Co.

--- (1953). "Some Reflections on the Ego." *The International Journal of Psychoanalysis*, Vol. 34, pp. 11-17.

Lacan, Jacques and Maxwell J. Mehlman (1987). "Introduction to the Names-of-the-Father Seminar." October, Vol. 40, pp. 81-95.

Lane, Richard J. (2006). *Fifty Key Literary Theorists*. New York: Routledge.

Sadjadi, Seyed Bakhtiar (2010). *Investigating the Subject's Identity: The Critical Treatment of the Lacanian-Althusserian Dialectic and Subjectivity Formation in James Joyce's A Portrait of the Artist as a Young Man*. Exeter University.

Schmitz, Bettina and Julia Jansen (2005). "Homelessness or Symbolic Castration? Subjectivity, Language Acquisition, and Sociality in Julia Kristeva and Jacques Lacan." *Hypatia* 20. 22 May. 2011 <<http://www.jstor.org/stable/3811164>>.

Shepherdson, Charles (2000). *Vital Signs: Nature, Culture, Psychoanalysis*. London: Routledge.

Wolfreys, Julian (2003). *Critical Keywords in Literary and Cultural Theory*. London: Palgrave Macmillan.